



25.4.2018

LAUSUNTO

teollisuus-, tutkimus- ja energiavaliokunnalta

kansainvälisen kaupan valiokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi Euroopan unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan tarkoitettujen puitteiden perustamisesta
(COM(2017)0487 – C8-0309/2017 – 2017/0224(COD))

Valmistelija: Reinhard Bütikofer

PA_Legam

LYHYET PERUSTELUT

Valmistelija kannattaa jäsenvaltioiden ja komission harjoittamaan Euroopan unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan tarkoitettujen puitteiden perustamista koskevan asetusehdotuksen yleisiä tavoitteita ja tärkeimpiä osatekijöitä. Vaikka ulkomaiset suorat sijoitukset merkitsevät usein unionin taloudelle tilaisuutta, tiettyjen sijoitusten salliminen saattaa toisinaan aiheuttaa riskin unionin ja jäsenvaltioiden turvallisuudelle ja yleiselle järjestykselle.

Unioni ei suinkaan esiinny yhtenä rintamana käsitellessään Euroopassa tehtäviä ulkomaisia sijoituksia, joten lähentymisen sujuvoittaminen mahdollisuuksien mukaan on ratkaiseva ensiaskel muodostettaessa vakaata ja täydentävää kantaa unionin tasolla. Tällöin unioni voi reagoida yhteisesti nopeasti kehittyvään ja yhä monimutkaisemmaksi käyvään sijoitusympäristöön, samalla kun unioni asettuu samalle viivalle kuin ne muut maailmanlaajuiset kauppaa- ja sijoituskumppanit, jotka jo soveltavat mekanismeja ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan.

Täysin toimivan koordinoitijärjestelmän käyttöön ottaminen koko EU:ssa on kuitenkin pitkän aikavälin pyrkimys, koska nyt jäsenvaltiot soveltavat erilaisia lähestymistapoja, eikä joillain niistä ole minkäänlaisia seurantamekanismeja. Valmistelija kannattaa siksi komission ehdotuksessa esitettyä ajatusta siitä, että tällaisen seurantamekanismin käyttöön ottamisen olisi oltava jäsenvaltioille vapaaehtoista, kun taas tällaista valvontaa jo nyt harjoittavat maat voisivat tehdä tiiviimpää yhteistyötä. Valmistelija katsoo myös, että tiedotusprosesseja on hiottava, samalla kun vähennetään kaikkien jäsenvaltioiden hallinnollista raskautta.

Tarkistuksiin ja selvennysehdotuksiin kuuluu seuraavaa:

- selvennetään ulkomaisen sijoittajan määritelmää omistajuuden ja tehokkaan valvonnan suhteen, koska yrityksen sijainti ei välttämättä osoita, mistä sijoitus on itse asiassa peräisin
- laajennetaan OECD-maiden käyttöön ottamien valvontajärjestelmien mukaisesti viitteellistä luetteloa elintärkeistä teknologian ja infrastruktuurin aloista, jotka voidaan ottaa huomioon ja joilla mahdolliset ulkomaiset suorat sijoitukset saattavat vaikuttaa turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen
- mahdollistetaan Yhdysvaltojen nykyisen järjestelmän antaman esimerkin mukaisesti se, että ammattiliitot voivat aktivoida jäsenvaltioiden ja komission seurantamekanismit
- annetaan Euroopan parlamentille mahdollisuus pyytää yhteistyömekanismin käynnistämistä unionin edun mukaisia hankkeita ja ohjelmia varten
- varmistetaan, että komissio valvoo unionin edun mukaisia hankkeita ja ohjelmia, joita rahoitetaan sekä nykyisestä monivuotisesta rahoituskehystä että tulevista monivuotisista rahoituskehyksistä
- rajataan tällaisten kehysten mahdollista väärin- tai hyväksikäyttöä varmistamalla, että jäsenvaltiot esittävät perustelut sille, miten toiseen jäsenvaltioon tehtäväksi suunniteltu sijoitus todennäköisesti vaikuttaa niiden turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, sekä

tehostamalla komission tehtävien koordinointia

- perustetaan sijoitusten seurannan koordinointiryhmä, jossa seurantamekanismia soveltavat jäsenvaltiot vaihtavat tietoja ja näkemyksiä käynnissä olevasta jäsenvaltioiden ja komission harjoittamasta valvonnasta
- vähennetään jäsenvaltioille asetettuja tiedottamisvaatimuksia ja edellytetään raportointivaatimusten täyttämistä kolmen vuoden välein kahden vuoden kuluttua asetuksen voimaantulosta.

TARKISTUKSET

Teollisuus-, tutkimus- ja energiavaliokunta pyytää asiasta vastaavaa kansainvälisen kaupan valiokuntaa ottamaan huomioon seuraavat tarkistukset:

Tarkistus 1

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 kappale

Komission teksti

(2) Unionissa ja jäsenvaltioissa on avoin investointiympäristö, joka on kirjattu Euroopan unionista tehtyyn sopimukseen, jäljempänä 'SEUT-sopimus', ja sisällytetty unionin ja sen jäsenvaltioiden tekemiin kansainvälisiin sitoumuksiin, jotka koskevat ulkomaisia suoria sijoituksia.

Tarkistus

(2) Unionissa ja jäsenvaltioissa on avoin investointiympäristö, joka on kirjattu Euroopan unionista tehtyyn sopimukseen, jäljempänä 'SEUT-sopimus', ja sisällytetty unionin ja sen jäsenvaltioiden tekemiin kansainvälisiin sitoumuksiin, jotka koskevat ulkomaisia suoria sijoituksia.
Tämän avoimuuden vuoksi unionin olisi vaalittava tasapuolisia toimintaedellytyksiä suhteissa kolmansiin maihin.

Tarkistus 2

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(4 a) Useissa jäsenvaltioissa tai kolmansissa maissa käytössä olevat seurantamekanismit eivät koskaan muodosta estettä ulkomaisille suorille sijoituksille, edellyttäen että ne ovat tiedossa, ennakoitavia eivätkä viivytä liikaa sijoitusten toteuttamista.

Tarkistus 3

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 kappale

Komission teksti

(7) On tärkeää tarjota oikeusvarmuus ja **varmistaa** EU:n **laajuinen koordinointi ja yhteistyö** perustamalla puitteet unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seuraamista varten turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä. Tällä ei rajoiteta kansallisen turvallisuuden ylläpitämiseen liittyvää jäsenvaltioiden yksinomaista vastuuta.

Tarkistus

(7) On tärkeää tarjota oikeusvarmuus ja **pyrkii** EU: n **laajuiseen yhteistyöhön** perustamalla puitteet unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seuraamista varten turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, **kun asia vaikuttaa strategisiin etuihin, joihin kuuluvat muun muassa keskeiset kehitystä vauhdittavat teknologiat, strategiset voimavarat, strategiset ja arkaluonteiset tiedot.** Tällä ei rajoiteta kansallisen turvallisuuden **tai yleisen järjestyksen** ylläpitämiseen liittyvää jäsenvaltioiden yksinomaista vastuuta.

Tarkistus 4

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(7 a) Arvioitaessa ulkomaisten suorien sijoitusten seurantamekanismia on tärkeää varmistaa sisämarkkinoiden asianmukainen toiminta toimilla, jotka estävät verojen ja palkkojen alentamiskilpailun yritysten ja jäsenvaltioiden välillä ja palkitsevat yhteiskunnallisesti vastuulliset yritykset, jotka varmistavat hankintapolitiikassaan työpaikkojen ja kohtuullisen palkan säilymisen.

Tarkistus 5

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti

(8) Ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan tarkoitetuissa puitteissa olisi tarjottava jäsenvaltioille ja komissiolle keinot puuttua turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyviin riskeihin kattavalla tavalla ja mukautua muuttuviin olosuhteisiin niin, että samalla **säilytetään tarvittava joustavuus, jotta jäsenvaltiot voivat** seurata ulkomaisia suoria sijoituksia turvallisuuteen ja yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä ottaen huomioon yksilölliset tilanteet ja kansalliset olosuhteet.

Tarkistus

(8) Ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan tarkoitetuissa puitteissa olisi tarjottava jäsenvaltioille ja komissiolle keinot puuttua turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyviin riskeihin kattavalla tavalla ja mukautua **maailmanlaajuisen kaupan** muuttuviin olosuhteisiin niin, että samalla **turvataan kaikilta osin jäsenvaltioiden oikeudet** seurata ulkomaisia suoria sijoituksia turvallisuuteen ja yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, **joihin kuuluvat muun muassa strategiset edut, keskeiset kehitystä vauhdittavat teknologiat, strategiset voimavarat sekä strategiset ja arkaluonteiset tiedot, ja** ottaen huomioon yksilölliset tilanteet ja kansalliset olosuhteet. **Puitteiden olisi myös autettava sellaisia jäsenvaltioita, joilla ei vielä ole seurantamekanismia, kehittämään sellainen.**

Tarkistus 6

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti

(9) Puitteissa olisi katettava laaja joukko sijoituksia, joilla luodaan tai pidetään yllä pysyviä ja suoria yhteyksiä kolmansista maista tulevien sijoittajien ja jäsenvaltioissa taloudellista toimintaa harjoittavien yritysten välillä.

Tarkistus

(9) Puitteissa olisi katettava laaja joukko sijoituksia, joilla luodaan tai pidetään yllä pysyviä ja suoria yhteyksiä kolmansista maista tulevien sijoittajien ja jäsenvaltioissa taloudellista toimintaa harjoittavien yritysten välillä, **sikäli kuin kyseiset sijoitukset kytkeytyvät turvallisuuteen ja yleiseen järjestykseen.**

Tarkistus 7

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 12 kappale

(12) Määrittäessään ulkomaisten suorien sijoitusten vaikutusta turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen jäsenvaltioiden ja komission olisi voitava ottaa huomioon kaikki asiaan liittyvät tekijät, mukaan luettuna vaikutukset kriittiseen infrastruktuuriin ja teknologiaan, myös kehitystä vauhdittavaan keskeiseen teknologiaan, ja **kriittisiin** tuotantopanoksiin, jotka ovat keskeisiä turvallisuuden tai yleisen järjestyksen säilymisen kannalta ja joiden vahingoittumisella tai tuhoutumisella olisi merkittävää vaikutusta johonkin jäsenvaltioon tai unioniin. Tältä osin jäsenvaltioiden ja komission pitäisi myös pystyä ottamaan huomioon, onko ulkomainen sijoittaja suoraan tai välillisesti **(esimerkiksi merkittävän rahoituksen, myös tukien, kautta)** kolmannen maan hallituksen **määräysvallassa**.

(12) Määrittäessään ulkomaisten suorien sijoitusten vaikutusta turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen jäsenvaltioiden ja komission olisi voitava ottaa huomioon kaikki asiaan liittyvät tekijät, mukaan luettuna vaikutukset kriittiseen infrastruktuuriin ja **kriittiseen** teknologiaan, myös kehitystä vauhdittavaan keskeiseen teknologiaan, ja tuotantopanoksiin **tai arkaluonteisiin tietoihin**, jotka ovat keskeisiä turvallisuuden tai yleisen järjestyksen säilymisen kannalta ja joiden vahingoittumisella tai tuhoutumisella olisi merkittävää vaikutusta johonkin jäsenvaltioon tai unioniin. Tältä osin jäsenvaltioiden ja komission pitäisi myös pystyä ottamaan huomioon, onko ulkomainen sijoittaja suoraan tai välillisesti **kolmannen maan hallituksen tai hallintoelinten omistama, ylläpitämä tai muutoin niiden määräysvallassa ja/tai harjoittaako se valtiojohtoista ulkomaisten suorien sijoitusten politiikkaa saavuttaakseen strategisia teollisia tavoitteita, mitä tuetaan merkittävällä rahoituksella ja merkittävillä tuilla tai** kolmannen maan hallituksen **tai valtion omistaman rahoituslaitoksen laajamittaisella luototustoiminnalla. Komissio voi ulkomaista suoraa sijoitusta seuratessaan arvioida myös erityiseen keskeiseen taitotietoon tai teknologiaan kohdistuvia vaikutuksia, jotka saattavat olla merkittäviä talouden turvallisuudelle keskipitkällä ja pitkällä aikavälillä.**

Tarkistus 8

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 14 kappale

(14) Olisi perustettava mekanismi, joka antaa jäsenvaltioille mahdollisuuden tehdä yhteistyötä ja antaa toisilleen apua, jos yhteen jäsenvaltioon tehty ulkomainen suora sijoitus voi vaikuttaa muiden jäsenvaltioiden turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen. Jäsenvaltioiden ***pitäisi voida esittää huomautuksia jäsenvaltiolle, johon sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, riippumatta siitä, onko huomautuksia esittävillä jäsenvaltioilla tai niillä jäsenvaltioilla, joihin sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, käytössä seurantamekanismi tai seuraavako ne sijoitusta. Jäsenvaltioiden esittämät huomautukset olisi toimitettava myös komissiolle.*** Komissiolla ***pitäisi myös olla*** mahdollisuus tapauksen mukaan antaa lausunto jäsenvaltiolle, johon sijoitus on suunniteltu tehtäväksi ***tai tehty, riippumatta siitä, onko kyseisellä jäsenvaltiolla käytössä seurantamekanismi tai seuraavako se sijoitusta, ja riippumatta siitä, ovatko muut jäsenvaltiot toimittaneet huomautuksia.***

Tarkistus 9

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 15 kappale

(15) Lisäksi ***komissiolla pitäisi olla mahdollisuus seurata*** turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä ulkomaisia suoria sijoituksia, jotka todennäköisesti vaikuttavat unionin etua koskeviin hankkeisiin ja ohjelmiin. Näin komissiolla olisi käytössään väline, jolla se voi suojata hankkeita ja ohjelmia, jotka palvelevat unionin etua kokonaisuudessaan ja joilla on merkittävä vaikutus sen talouskasvuun, työllisyyteen ja

(14) Olisi perustettava mekanismi, joka antaa jäsenvaltioille ***ja komissiolle*** mahdollisuuden tehdä yhteistyötä ***avoimella tavalla*** ja antaa toisilleen apua, jos yhteen jäsenvaltioon tehty ulkomainen suora sijoitus voi vaikuttaa muiden jäsenvaltioiden turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen. Jäsenvaltioiden, ***joiden turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen toisessa jäsenvaltiossa toteutettava suora ulkomainen sijoitus saattaa vaikuttaa, pitäisi voida esittää*** huomautuksia ***komissiolle. Komission olisi tämän jälkeen toimitettava kaikki huomautukset jäsenvaltiolle, johon sijoitus on suunniteltu tehtäväksi, sekä kaikille muille asianomaisille jäsenvaltioille.*** Komissiolla ***olisi myös oltava*** mahdollisuus tapauksen mukaan antaa lausunto jäsenvaltiolle, johon sijoitus on suunniteltu tehtäväksi. ***Komissio voi vastaanotettujen huomautusten perusteella pyytää keskustelemaan asiasta sijoitusten seurannan koordinoitiryhmässä.***

(15) Lisäksi ***komission olisi seurattava*** turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä ulkomaisia suoria sijoituksia, jotka todennäköisesti vaikuttavat unionin etua koskeviin hankkeisiin ja ohjelmiin. Näin komissiolla ***ja jäsenvaltioilla*** olisi käytössään väline, jolla se voi suojata hankkeita ja ohjelmia, jotka palvelevat unionin etua kokonaisuudessaan ja joilla on merkittävä vaikutus sen talouskasvuun, työllisyyteen

kilpailukykyyn. Erityisesti olisi otettava huomioon hankkeet tai ohjelmat, joihin liittyy merkittävää EU:n rahoitusta tai jotka on perustettu kriittistä infrastruktuuria tai teknologiaa tai kriittisiä tuotantopanoksia koskevalla unionin lainsäädännöllä. Selkeyden parantamiseksi liitteessä olisi esitettävä **viitteellinen** luettelo unionin etua koskevista hankkeista tai ohjelmista, joihin liittyviin ulkomaisiin suoriin sijoituksiin komissio voi kohdistaa seuranta.

ja kilpailukykyyn. Erityisesti olisi otettava huomioon hankkeet tai ohjelmat, joihin liittyy merkittävää EU:n rahoitusta tai jotka on perustettu kriittistä infrastruktuuria tai teknologiaa tai kriittisiä tuotantopanoksia koskevalla unionin lainsäädännöllä. Selkeyden parantamiseksi liitteessä olisi esitettävä luettelo unionin etua koskevista hankkeista tai ohjelmista, joihin liittyviin ulkomaisiin suoriin sijoituksiin komissio voi kohdistaa seuranta.

Tarkistus 10

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 16 kappale

Komission teksti

(16) Jos komissio katsoo, että ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin turvallisuuden tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, **sillä pitäisi olla mahdollisuus osoittaa** kohtuullisessa määräjassa lausunto jäsenvaltioille, joihin tällainen sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. Jäsenvaltioiden olisi otettava **mahdollisimman tarkasti** huomioon lausunto ja annettava **komissiolle selitys, jos ne eivät noudata sen lausuntoa**, SEU-sopimuksen 4 artiklan 3 kohdassa määrätyn vilpittömän yhteistyön periaatteen mukaisesti. Komissiolla olisi myös oltava mahdollisuus pyytää näiltä jäsenvaltioilta tietoja, joita se tarvitsee tällaisen sijoituksen seuranta varten.

Tarkistus 11

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 17 kappale

Komission teksti

(17) Jotta voidaan helpottaa yhteistyötä

AD\1151196FI.docx

Tarkistus

(16) Jos komissio **tai useampi kuin yksi jäsenvaltio** katsoo, että ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin turvallisuuden tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, **sen olisi osoitettava** kohtuullisessa määräjassa lausunto jäsenvaltioille, joihin tällainen sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. Jäsenvaltioiden olisi otettava huomioon lausunto ja annettava SEU-sopimuksen 4 artiklan 3 kohdassa määrätyn vilpittömän yhteistyön periaatteen mukaisesti **komissiolle selitys, jos ne poikkeavat sen lausunnosta**. Komissiolla olisi myös oltava mahdollisuus pyytää näiltä jäsenvaltioilta tietoja, joita se tarvitsee tällaisen sijoituksen seuranta varten.

(17) Jotta voidaan helpottaa yhteistyötä

PE615.451v02-00

muiden jäsenvaltioiden kanssa ja komission harjoittamaa ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaa, jäsenvaltioiden olisi ilmoitettava komissiolle seurantamekanismeistaan ja niihin tehdyistä muutoksista ja raportoitava seurantamekanismiensa soveltamisesta säännöllisesti. ***Samasta syystä*** myös jäsenvaltioiden, joilla ei ole seurantamekanismia, olisi raportoitava alueellaan tehdyistä ulkomaisista suorista sijoituksista ***käytettävissään olevien tietojen perusteella.***

muiden jäsenvaltioiden kanssa ja komission harjoittamaa ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaa, jäsenvaltioiden olisi ilmoitettava komissiolle seurantamekanismeistaan ja niihin tehdyistä muutoksista ja raportoitava seurantamekanismiensa soveltamisesta säännöllisesti. Myös jäsenvaltioiden, joilla ei ole seurantamekanismia, olisi ***kuitenkin*** raportoitava ***vuosittain*** alueellaan tehdyistä ulkomaisista suorista sijoituksista, ***kun ne liittyvät unionin etuja koskeviin hankkeisiin ja ohjelmiin. Kaikkia raportointivielvoitteita olisi sovellettava ... päivästä ...kuuta ... [kahden vuoden kuluttua tämän asetuksen voimaantulosta].***

Tarkistus 12

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti

(18) Tätä varten on tärkeää varmistaa vähimmäistason ***tiedot*** ja koordinointi kaikissa jäsenvaltioissa niiden ulkomaisten suorien sijoitusten osalta, jotka kuuluvat tämän asetuksen soveltamisalaan. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, olisi asetettava ***tällaiset*** tiedot saataville ***muiden jäsenvaltioiden*** tai ***komission*** pyynnöstä. Asiaankuuluvia tietoja ovat esimerkiksi ulkomaisen sijoittajan omistusrakenne ja suunnitellun tai tehdyn sijoituksen rahoitus, mukaan luettuna ***mahdollisuuksien mukaan*** tiedot kolmansien maiden myöntämistä tuista.

Tarkistus

(18) Tätä varten on tärkeää varmistaa ***jäsenvaltioiden välinen*** vähimmäistason ***tiedonvaihto*** ja koordinointi kaikissa jäsenvaltioissa niiden ulkomaisten suorien sijoitusten osalta, jotka kuuluvat tämän asetuksen soveltamisalaan. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, olisi asetettava ***nämä*** tiedot saataville ***jäsenvaltioiden, komission*** tai ***sijoitusten seurannan koordinoitiryhmän*** pyynnöstä. Asiaankuuluvia tietoja ovat esimerkiksi ulkomaisen sijoittajan omistusrakenne ja suunnitellun tai tehdyn sijoituksen rahoitus, mukaan luettuna tiedot kolmansien maiden myöntämistä tuista.

Tarkistus 13

Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 19 kappale

Komission teksti

(19) Viestintää ja yhteistyötä jäsenvaltioiden ja unionin tasolla olisi vahvistettava perustamalla **ulkomaisen** suorien sijoitusten seurantaan käsitteleviä yhteyspisteitä kuhunkin jäsenvaltioon.

Tarkistus

(19) Viestintää ja yhteistyötä jäsenvaltioiden ja unionin tasolla olisi vahvistettava perustamalla **ulkomaisten** suorien sijoitusten seurantaan käsitteleviä yhteyspisteitä kuhunkin jäsenvaltioon **sekä perustamalla sijoitusten seurannan koordinoitiryhmä. Ryhmässä olisi oltava jäsenvaltioiden edustajia, sen puheenjohtajana olisi oltava komission edustaja, se voi toimia keskustelujen ja tiedonvaihdon foorumina ja parantaa yhteistyötä ja koordinoitua ja sillä voidaan antaa keskinäistä apua ulkomaisten suorien sijoitusten suhteen.**

Tarkistus 14

**Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale**

Komission teksti

(21) Komissio esittää Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen soveltamisesta viimeistään **kolmen** vuoden kuluttua asetuksen **voimaantulosta**. Jos kertomuksessa ehdotetaan asetuksen säännösten muuttamista, siihen voidaan tarpeen mukaan liittää lainsäädäntöehdotus.

Tarkistus

(21) Komissio esittää Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen soveltamisesta viimeistään ... **päivänä ...kuuta ... [neljän** vuoden kuluttua **tämän** asetuksen **voimaantulosta] ja sen jälkeen viiden vuoden välein**. Jos kertomuksessa ehdotetaan asetuksen säännösten muuttamista, siihen voidaan tarpeen mukaan liittää lainsäädäntöehdotus.

Tarkistus 15

**Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 a kappale (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

(21 a) Ulkomaisia suoria sijoituksia koskevien unionin edun mukaisten hankkeiden tai ohjelmien päivittämiseksi komissiolle olisi SEUT-sopimuksen

290 artiklan mukaisesti siirrettävä valta antaa säädöksiä 3 artiklan 3 kohdassa tarkoitettusta ja liitteessä I olevasta unionin etuja koskevien hankkeiden ja ohjelmien luettelon tarkistamisesta. On erityisen tärkeää, että komissio asiaa valmistellessaan toteuttaa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa^{1 a} vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

^{1a} EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1.

Tarkistus 16

Ehdotus asetukseksi

1 artikla – 1 kohta

Komission teksti

Tällä asetuksella perustetaan puitteet unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seurannalle, jota jäsenvaltiot **ja komissio** harjoittavat turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä.

Tarkistus

Tällä asetuksella perustetaan puitteet unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seurannalle, jota jäsenvaltiot harjoittavat turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, **ja vahvistetaan komission rooli kyseisissä puitteissa.**

Tarkistus 17

Ehdotus asetukseksi

2 artikla – 1 kohta – 2 alakohta

Komission teksti

2. ’ulkomaisella sijoittajalla’
kolmannen maan luonnollista henkilöä tai
yritystä, joka aikoo tehdä tai on tehnyt
ulkomaisen suoran sijoituksen;

Tarkistus

2. ’ulkomaisella sijoittajalla’
kolmannen maan luonnollista henkilöä tai
yritystä, joka **on kolmannen maan
kansalaisten tosiasiallisessa
määräysvallassa tai omistama ja joka**
aikoo tehdä tai on tehnyt ulkomaisen
suoran sijoituksen;

Tarkistus 18

**Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 1 kohta – 6 alakohta**

Komission teksti

6. ’kolmannen maan yrityksellä’
yritystä, joka on muodostettu tai muutoin
organisoitu jonkin kolmannen maan lakien
mukaisesti.

Tarkistus

6. ’kolmannen maan yrityksellä’
yritystä, joka on muodostettu tai muutoin
organisoitu jonkin kolmannen maan lakien
mukaisesti, **tai yritystä, joka on
kolmannen maan kansalaisten
tosiasiallisessa määräysvallassa tai
omistama.**

Tarkistus 19

**Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 1 kohta**

Komission teksti

1. Jäsenvaltiot voivat pitää voimassa,
muuttaa tai hyväksyä mekanismeja
ulkomaisten suorien sijoitusten
seuraamiseksi **turvallisuuteen tai** yleiseen
järjestykseen liittyvistä syistä tässä
asetuksessa vahvistetuin edellytyksin ja
tämän asetuksen ehtojen mukaisesti.

Tarkistus

1. Jäsenvaltiot voivat pitää voimassa,
muuttaa tai hyväksyä mekanismeja
ulkomaisten suorien sijoitusten
seuraamiseksi yleiseen järjestykseen **tai
turvallisuuteen** liittyvistä syistä tässä
asetuksessa vahvistetuin edellytyksin ja
tämän asetuksen ehtojen mukaisesti.

Tarkistus 20

**Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 2 kohta**

Komission teksti

2. Komissio **voi seurata** turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä ulkomaisia suoria sijoituksia, **jotka todennäköisesti vaikuttavat** unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin.

Tarkistus

2. Komissio **seuraa** turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä ulkomaisia suoria sijoituksia, **joiden katsotaan vaikuttavan** unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin.

Tarkistus 21

**Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 3 kohta**

Komission teksti

3. Unionin etua koskevia hankkeita tai ohjelmia ovat erityisesti ne, joihin liittyy merkittävä määrä tai osuus EU:n rahoitusta tai jotka kuuluvat kriittistä infrastruktuuria tai teknologiaa tai kriittisiä tuotantopanoksia koskevan unionin lainsäädännön piiriin. Liitteessä **I** on **viitteellinen** luettelo hankkeista ja ohjelmista, jotka koskevat unionin etua.

Tarkistus

3. Unionin etua koskevia hankkeita tai ohjelmia ovat erityisesti ne, joihin liittyy **nykyisen monivuotisen rahoituskehysten ja tulevien monivuotisten rahoituskehysten mukaisesti** merkittävä määrä tai osuus EU:n rahoitusta tai jotka kuuluvat kriittistä infrastruktuuria tai teknologiaa tai kriittisiä tuotantopanoksia koskevan unionin lainsäädännön piiriin. Liitteessä **I** on luettelo hankkeista ja ohjelmista, jotka koskevat unionin etua.

Tarkistus 22

**Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 3 a kohta (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

3 a. Siirretään komissiolle valta antaa 13 a artiklan mukaisesti delegoituja säädöksiä liitteessä I lueteltujen hankkeiden ja ohjelmien muuttamiseksi.

Tarkistus 23

**Ehdotus asetukseksi
3 artikla – 3 b kohta (uusi)**

3 b. Edellä 8 ja 9 artiklassa tarkoitetut yhteistyömekanismit voidaan aktivoida vasta kun jäsenvaltiot ovat ilmoittaneet seurantamekanismiensa aktivoimisesta. Yhteistyömekanismeja ei voida missään tapauksessa aktivoida tehtyjä sijoituksia varten, jos jäsenvaltiot seuraavat ainoastaan tehtäväksi suunniteltuja sijoituksia. Yhteistyömekanismit voidaan aktivoida tehtyjä sijoituksia varten ainoastaan poikkeustapauksissa ja jos jäsenvaltioilla ja komissiolla on perusteltua syytä olettaa, että jokin 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu tieto on muuttunut, ja ainoastaan tapauksissa, joissa sijoitukset on tehty tämän asetuksen voimaantulon jälkeen. Kun 9 artiklassa tarkoitettu yhteistyömekanismi aktivoidaan sellaisissa jäsenvaltioissa tehtyihin sijoituksiin, joilla ei ole seurantamekanismia, tehtyjä sijoituksia voidaan käsitellä ainoastaan 12 a artiklassa tarkoitettussa sijoitusten seurannan koordinoitiryhmässä.

Tarkistus 24

Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 1 kohta – johdantokappale

Seuratessaan ulkomaisia suoria sijoituksia turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä jäsenvaltiot ja komissio voivat ottaa huomioon mahdolliset vaikutukset muun muassa seuraaviin:

Seuratessaan ulkomaisia suoria sijoituksia **yhden tai useamman jäsenvaltion turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen taikka unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin** liittyvistä syistä jäsenvaltiot ja komissio voivat ottaa huomioon mahdolliset vaikutukset muun muassa seuraaviin:

Tarkistus 25

Ehdotus asetukseksi

4 artikla – 1 kohta – 1 luetelmakohta

Komission teksti

– kriittinen infrastruktuuri, mukaan luettuna energia-, liikenne-, viestintä-, tietojentallennus-, avaruus- tai rahoitusinfrastruktuuri, sekä uhanalaiset kohteet;

Tarkistus

– kriittinen **ja strateginen** infrastruktuuri, mukaan luettuna energia-, **vesi-**, liikenne-, viestintä-, **ja tiedotusväline-**, tietojentallennus-, avaruus- **terveyspalvelu-**, **tutkimus-** tai rahoitusinfrastruktuuri, sekä uhanalaiset kohteet **ja turvallisuus- ja puolustusinfrastruktuuri**;

Tarkistus 26

Ehdotus asetukseksi

4 artikla – 1 kohta – 2 luetelmakohta

Komission teksti

– kriittinen teknologia, mukaan luettuna tekoäly-, robotiikka-, **puolijohdin-**, **kyberturvallisuus-**, **avaruus- tai ydinteknologia ja** teknologia mahdollisiin kaksikäyttösovelluksiin;

Tarkistus

– kriittinen **ja strateginen** teknologia, mukaan luettuna tekoäly-, robotiikka- **ja puolijohdinteknologia, kehittyneet materiaalit, nanoteknologia, bioteknologia, lääketieteen teknologia,** teknologia mahdollisiin kaksikäyttösovelluksiin, **kyberturvallisuusteknologia, ilmailutekniikka sekä puolustus-, avaruus- tai ydinteknologia**;

Tarkistus 27

Ehdotus asetukseksi

4 artikla – 1 kohta – 3 luetelmakohta

Komission teksti

– kriittisten tuotantopanosten toimitusvarmuus; **tai**

Tarkistus

– kriittisten tuotantopanosten **ja harvinaisten ja strategisten aineiden toimitusvarmuus**; tai

Tarkistus 28

Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 1 kohta – 4 luetelmakohta

Komission teksti

– **arkaluonteisten** tietojen saaminen tai kyky hallita **arkaluonteisia** tietoja.

Tarkistus

– **arkaluonteisen datan ja** tietojen saaminen tai kyky hallita **arkaluonteista dataa ja** tietoja.

Tarkistus 29

Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 2 kohta

Komission teksti

Määrittäessään ulkomaisen suoran sijoituksen todennäköistä vaikutusta turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen jäsenvaltiot ja komissio **voivat ottaa** huomioon, onko ulkomainen sijoittaja kolmannen maan hallituksen määräysvallassa, **mukaan luettuna merkittävän rahoituksen kautta.**

Tarkistus

Määrittäessään ulkomaisen suoran sijoituksen todennäköistä vaikutusta turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen jäsenvaltiot ja komissio **ottavat** huomioon, onko ulkomainen sijoittaja kolmannen maan hallituksen **tai valtion elinten välittömässä tai välillisessä** määräysvallassa **ja/tai harjoittaako se valtiojohtoista ulkomaisten suorien sijoitusten politiikkaa saavuttaakseen strategisia teollisia tavoitteita, mitä tuetaan merkittävällä rahoituksella ja merkittävillä tuilla tai kolmannen maan hallituksen tai valtion omistaman rahoituslaitoksen laajamittaisella luototustoiminnalla. Komissio voi ulkomaista suoraa sijoitusta seuratessaan arvioida myös erityiseen keskeiseen taitotietoon tai teknologiaan kohdistuvia vaikutuksia, jotka saattavat olla merkittäviä talouden turvallisuudelle keskipitkällä ja pitkällä aikavälillä.**

Tarkistus 30

Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Jäsenvaltioiden seurantamekanismien on oltava avoimet, eikä niissä saa syrjiä joitakin kolmansia maita. Jäsenvaltioiden on erityisesti vahvistettava seurannan käynnistävät olosuhteet, seurannan perusteet sekä sovellettavat yksityiskohtaiset menettelysäännöt.

Tarkistus

1. Jäsenvaltioiden seurantamekanismien on oltava avoimet, eikä niissä saa syrjiä joitakin kolmansia maita. Jäsenvaltioiden on erityisesti vahvistettava seurannan käynnistävät olosuhteet, seurannan perusteet sekä **seurantaan ja seurantapäätöksiin** sovellettavat yksityiskohtaiset menettelysäännöt.

Tarkistus 31

**Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 2 kohta**

Komission teksti

2. Jäsenvaltioiden on vahvistettava määräajat seurantaan koskevien päätösten antamiselle. Tällaisten määräaikojen olisi oltava sellaiset, että jäsenvaltiot voivat ottaa huomioon 8 artiklassa tarkoitetut jäsenvaltioiden huomautukset ja 8 ja 9 artiklassa tarkoitetun komission lausunnon.

Tarkistus

2. Jäsenvaltioiden on vahvistettava määräajat seurantaan koskevien päätösten antamiselle **ja asetettava ne julkisesti saataville**. Tällaisten määräaikojen olisi oltava sellaiset, että jäsenvaltiot voivat ottaa huomioon 8 artiklassa tarkoitetut jäsenvaltioiden huomautukset ja 8 ja 9 artiklassa tarkoitetun komission lausunnon.

Tarkistus 32

**Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 3 kohta**

Komission teksti

3. Asianomaisten ulkomaisten sijoittajien ja yritysten toimittamat luottamukselliset tiedot, mukaan luettuna kaupallisesti arkaluonteiset tiedot, on suojattava.

Tarkistus

3. Asianomaisten ulkomaisten sijoittajien ja yritysten toimittamat luottamukselliset tiedot, mukaan luettuna kaupallisesti arkaluonteiset tiedot, on suojattava **asianmukaisesti**.

Tarkistus 33

**Ehdotus asetukseksi
7 artikla – otsikko**

Komission teksti

Jäsenvaltioiden ilmoitukset seurantamekanismeista ja **vuosittainen** raportointi

Tarkistus

Jäsenvaltioiden ilmoitukset seurantamekanismeista ja raportointi

Tarkistus 34

**Ehdotus asetukseksi
7 artikla – 1 kohta**

Komission teksti

1. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle olemassa olevista seurantamekanismeistaan viimeistään [...] (30 päivää tämän asetuksen **voimaantulosta**). Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle olemassa olevan seurantamekanismin muutoksista tai uusista hyväksytyistä seurantamekanismeista 30 päivän kuluessa kyseisen seurantamekanismin voimaantulosta.

Tarkistus

1. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle olemassa olevista seurantamekanismeistaan viimeistään ... **päivänä ...kuuta ...** [30 päivää tämän asetuksen **voimaantulosta**]. Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle olemassa olevan seurantamekanismin muutoksista tai uusista hyväksytyistä seurantamekanismeista 30 päivän kuluessa kyseisen seurantamekanismin voimaantulosta **tai voimassa olevaan mekanismiin tehdyistä muutoksista**.

Tarkistus 35

**Ehdotus asetukseksi
7 artikla – 2 kohta – johdantokappale**

Komission teksti

2. Jäsenvaltioiden, jotka pitävät voimassa seurantamekanismeja, on toimitettava komissiolle **vuosikertomus** seurantamekanismin soveltamisesta. Kertomukseen on sisällyttävä kultakin raportointikaudelta erityisesti seuraavat tiedot:

Tarkistus

2. Jäsenvaltioiden, jotka pitävät voimassa seurantamekanismeja, on toimitettava komissiolle **viimeistään ... päivänä ...kuuta ...** [kahden vuoden kuluttua tämän asetuksen **voimaantulosta**] ja sen jälkeen kahden vuoden välein **kertomus** seurantamekanismin soveltamisesta. Kertomukseen on sisällyttävä kultakin raportointikaudelta erityisesti seuraavat tiedot:

Tarkistus 36

Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 2 kohta – b a alakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

(b a) seurantapäätökset unionin etuja koskevista hankkeista ja ohjelmista;

Tarkistus 37

Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 2 kohta – d alakohta

Komission teksti

Tarkistus

(d) seurannan kohteena olleiden ja olevien ulkomaisten suorien sijoitusten sektorit, alkuperä ja arvo.

Poistetaan.

Perustelu

Tarkoituksena on vähentää jäsenvaltioiden hallinnollista raskautta. Nämä tiedot annetaan (8 artiklan 1 kohdan nojalla) komissiolle, joka pystyy yhdistämään tiedot.

Tarkistus 38

Ehdotus asetukseksi 7 artikla – 3 kohta

Komission teksti

Tarkistus

3. Jäsenvaltioiden, joilla ei ole seurantamekanismia, on toimitettava komissiolle **vuosikertomus**, jossa käsitellään niiden alueella tehtyjä ulkomaisia suorja sijoituksia **käytettävissä olevien tietojen perusteella**.

3. Jäsenvaltioiden, joilla ei ole seurantamekanismia, on toimitettava komissiolle **viimeistään ... päivänä ...kuuta ... [kahden vuoden kuluessa tämän asetuksen voimaantulosta] ja sen jälkeen vuosittain kertomus**, jossa käsitellään niiden alueella tehtyjä, **unionin etua koskeviin hankkeisiin ja ohjelmiin liittyviä** ulkomaisia suorja sijoituksia.

Tarkistus 39

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. **Jäsenvaltioiden** on ilmoitettava komissiolle ja muille jäsenvaltioille ulkomaisista suorista sijoituksista, jotka ovat seurannan kohteena niiden seurantamekanismin puitteissa, viiden työpäivän kuluessa seurannan aloittamisesta. Seurantaa harjoittavan jäsenvaltion on osana näitä tietoja pyrittävä tapauksen mukaan ilmoittamaan, kuuluuko sen mielestä seurannan kohteena oleva ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan.

Tarkistus

1. **Jäsenvaltion** on ilmoitettava komissiolle ja muille jäsenvaltioille ulkomaisista suorista sijoituksista, jotka ovat seurannan kohteena niiden seurantamekanismin puitteissa, viiden työpäivän kuluessa seurannan aloittamisesta. Seurantaa harjoittavan jäsenvaltion on osana näitä tietoja pyrittävä tapauksen mukaan ilmoittamaan, kuuluuko sen mielestä seurannan kohteena oleva ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan.

Tarkistus 40

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Jos jäsenvaltio katsoo, että toiseen jäsenvaltioon suunniteltu tai tehty ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa sen turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, se voi toimittaa huomautuksia jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. **Huomautukset on toimitettava samanaikaisesti komissiolle.**

Tarkistus

2. Jos jäsenvaltio katsoo, että toiseen jäsenvaltioon suunniteltu tai tehty ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa sen turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, se voi toimittaa huomautuksia **komissiolle. Komissio kokoaa kaikki vastaanotetut huomautukset ja toimittaa ne** jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, **sekä kaikille muille jäsenvaltioille.**

Tarkistus 41

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 3 kohta

Komission teksti

3. Jos komissio katsoo, että ulkomainen suora sijoitus vaikuttaa todennäköisesti yhden tai useamman jäsenvaltion turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, se voi antaa lausunnon, joka on osoitettu jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. Komissio voi antaa lausunnon siitä riippumatta, ovatko muut jäsenvaltiot esittäneet huomautuksia.

Tarkistus

3. Jos komissio katsoo, että ulkomainen suora sijoitus vaikuttaa todennäköisesti yhden tai useamman jäsenvaltion turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, se voi antaa lausunnon, joka on osoitettu jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. ***Lausunto on toimitettava myös kaikille muille jäsenvaltioille.*** Komissio voi antaa lausunnon siitä riippumatta, ovatko muut jäsenvaltiot esittäneet huomautuksia.

Tarkistus 42

**Ehdotus asetukseksi
8 artikla – 4 kohta**

Komission teksti

4. ***Komissio tai*** jäsenvaltio, joka aiheellisesti katsoo, että ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa sen turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, voi pyytää jäsenvaltiolta, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, ***tietoja***, jotka se tarvitsee 2 kohdassa tarkoitettujen huomautusten esittämiseksi tai 3 kohdassa tarkoitetun lausunnon antamiseksi.

Tarkistus

4. Jäsenvaltio, joka aiheellisesti katsoo, että ulkomainen suora sijoitus todennäköisesti vaikuttaa sen turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen, voi pyytää ***komissiota antamaan*** jäsenvaltiolta, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, ***saadut tiedot***, jotka se tarvitsee 2 kohdassa tarkoitettujen huomautusten esittämiseksi. ***Jäsenvaltioilla on 1 kohdassa tarkoitetun seurantamekanismin aktivoimista koskevan ilmoituksen jälkeen viisi työpäivää aikaa pyytää komissiolta kyseisiä tietoja. Komissio kokoaa kaikki vastaanotetut tietopyynnöt ja toimittaa ne viipymättä jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, sekä muille jäsenvaltioille. Komissio voi myös omasta aloitteestaan pyytää jäsenvaltiolta, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, tietoja, jotka se tarvitsee 3 kohdassa tarkoitetun lausunnon antamiseksi.***

Tarkistus 43

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 5 kohta

Komission teksti

5. Edellä 2 kohdan mukaiset huomautukset tai **3 kohdan mukaiset lausunnot on osoitettava sille** jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, **kohtuullisessa ajassa ja joka tapauksessa viimeistään 25 työpäivän kuluessa 1 tai 4 kohdassa tarkoitettujen tietojen saamisesta.** Jos komissio antaa lausunnon muilta jäsenvaltioilta saatujen huomautusten jälkeen, **komissiolla** on ylimääräiset 25 työpäivää lausunnon antamista varten.

Tarkistus

5. Edellä 2 kohdan mukaiset huomautukset **on lähetettävä komissiolle kohtuullisessa ajassa ja joka tapauksessa viimeistään 20 työpäivän kuluessa 1 tai 4 kohdassa tarkoitettujen tietojen saamisesta. Komissio toimittaa vastaanottamansa huomautukset viiden työpäivän kuluessa** jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. **Komissio antaa 3 kohdassa tarkoitettun lausunnon 25 työpäivän kuluessa ja,** jos komissio antaa lausunnon muilta jäsenvaltioilta saatujen huomautusten jälkeen, **sillä** on ylimääräiset 25 työpäivää lausunnon antamista varten.

Tarkistus 44

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 6 kohta

Komission teksti

6. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, on otettava asianmukaisesti huomioon 2 kohdassa tarkoitettujen muiden jäsenvaltioiden esittämät huomautukset ja 3 kohdassa tarkoitettu komission lausunto.

Tarkistus

6. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, on otettava asianmukaisesti huomioon 2 kohdassa tarkoitettujen muiden jäsenvaltioiden esittämät huomautukset ja 3 kohdassa tarkoitettu komission lausunto **sekä 12 a artiklassa tarkoitettussa sijoitusten seurannan koordinoitiryhmässä esitetyt huomautukset.**

Tarkistus 45

Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 7 kohta

Komission teksti

7. Tässä artiklassa tarkoitettu jäsenvaltioiden välinen yhteistyö tapahtuu 12 artiklassa **tarkoitettujen yhteyspisteiden kautta**.

Tarkistus

7. Tässä artiklassa tarkoitettu jäsenvaltioiden välinen yhteistyö tapahtuu 12 *a* artiklassa **tarkoitettujen sijoitusten seurannan koordinoitiryhmän keskustelujen avulla, jos komissio tätä pyytää**.

Tarkistus 46

**Ehdotus asetukseksi
9 artikla – otsikko**

Komission teksti

Komission harjoittaman seurannan ***puitteet***

Tarkistus

Unionin etua koskevien hankkeiden tai ohjelmien seurannan ***yhteistyömekanismi***

Tarkistus 47

**Ehdotus asetukseksi
9 artikla – 1 kohta**

Komission teksti

1. Jos komissio katsoo, että ulkomainen suora sijoitus vaikuttaa todennäköisesti unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, ***se voi*** antaa lausunnon, joka on osoitettu jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty.

Tarkistus

1. Jos komissio ***tai useampi kuin yksi jäsenvaltio todella*** katsoo, että ulkomainen suora sijoitus vaikuttaa todennäköisesti unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin ***yhden tai useamman jäsenvaltion*** turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä, ***komissio*** antaa lausunnon, joka on osoitettu jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty.

Tarkistus 48

**Ehdotus asetukseksi
9 artikla – 1 a kohta (uusi)**

1 a. *Euroopan parlamentti voi turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen liittyvistä syistä pyytää aktivoimaan seurantamekanismin unionin etua koskevia hankkeita ja ohjelmia varten. Komissio ottaa Euroopan parlamentin kannan huomioon mahdollisimman tarkasti ja antaa selvityksen, mikäli kantaa ei oteta huomioon.*

Tarkistus 49

**Ehdotus asetukseksi
9 artikla – 1 b kohta (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

1 b. *Jos jäsenvaltio katsoo, että ulkomainen suora sijoitus saattaa vaikuttaa todennäköisesti unionin etua koskeviin hankkeisiin tai ohjelmiin, se voi pyytää komissiota antamaan lausunnon jäsenvaltiolle, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi.*

Tarkistus 50

**Ehdotus asetukseksi
9 artikla – 2 kohta**

Komission teksti

Tarkistus

2. Komissio voi pyytää jäsenvaltiolta, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, tietoja, **jotka se tarvitsee 1 kohdassa tarkoitetun lausunnon antamiseksi.**

2. Komissio voi pyytää **10 artiklassa tarkoitettuja lisätietoja** jäsenvaltiolta, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty. **Kun komissio pyytää tällaisia** tietoja, se **selittää, miten tehtäväksi suunniteltu, käsiteltävänä oleva tai tehty ulkomainen suora sijoitus vaikuttaa turvallisuuteen ja yleiseen järjestykseen.**

Tarkistus 51

Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 3 kohta

Komission teksti

3. Komissio **osoittaa** lausuntonsa asianomaiselle jäsenvaltiolle kohtuullisessa ajassa ja joka tapauksessa viimeistään 25 työpäivän kuluessa siitä, kun se on saanut 2 kohdan mukaisesti **pyytämänsä tiedot. Jos jäsenvaltiolla on käytössä seurantamekanismi 3 artiklan 1 kohdan mukaisesti ja komissio on saanut tiedot seurannan kohteena olevasta ulkomaisesta suorasta sijoituksesta 8 artiklan 1 kohdan mukaisesti, lausunto on annettava viimeistään 25 työpäivän kuluessa näiden tietojen saamisesta. Jos lausunnon antamiseksi tarvitaan lisätietoja, 25 päivän määräajan laskeminen alkaa lisätietojen vastaanottamispäivästä.**

Tarkistus 52

Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 4 kohta

Komission teksti

4. Komission lausunto on ilmoitettava muille jäsenvaltioille.

Tarkistus 53

Ehdotus asetukseksi 9 artikla – 5 kohta

PE615.451v02-00

26/36

AD\1151196FI.docx

Tarkistus

3. Komissio **antaa** lausuntonsa asianomaiselle jäsenvaltiolle kohtuullisessa ajassa, **jotta ulkomaista suoraa sijoitusta tai kansallista seurantaa ei haitattaisi perusteettomilla viivästyksillä**, ja joka tapauksessa viimeistään 25 työpäivän kuluessa siitä, kun se on saanut 1 kohdan mukaisesti **lausunnon antamiseksi tarvittavat tiedot.**

Tarkistus

4. Komission lausunto on ilmoitettava muille jäsenvaltioille. **Kun komissio on antanut tämän artiklan mukaisen lausunnon, se ilmoittaa siitä Euroopan parlamentille osana turvallisuuteen ja yleiseen järjestykseen vaikuttavia suoria ulkomaisia sijoituksia koskevaa jäsenneltyä vuoropuhelua. Jäljempänä 11 artiklan 2 kohta on otettava huomioon kaikilta osin.**

Komission teksti

5. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, on otettava mahdollisimman tarkasti huomioon komission lausunto ja toimitettava komissiolle selitys, jos sen lausuntoa ei noudateta.

Tarkistus

5. Jäsenvaltioiden, joihin ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, on otettava huomioon komission lausunto ja toimitettava komissiolle kirjallinen selitys, jos sen lausuntoa ei noudateta. ***Komissio toimittaa tämän selityksen muille jäsenvaltioille ja ottaa 11 artiklan 2 kohdan huomioon kaikilta osin.***

Tarkistus 54

**Ehdotus asetukseksi
10 artikla – otsikko**

Komission teksti

Tietovaatimukset

Tarkistus

Tietojenvaihto

Tarkistus 55

**Ehdotus asetukseksi
10 artikla – 1 kohta**

Komission teksti

1. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että ***komission ja muiden jäsenvaltioiden*** 8 artiklan 4 kohdan ja 9 artiklan 2 kohdan nojalla pyytämät tiedot asetetaan ***komission ja pyynnön esittäneiden jäsenvaltioiden saataville viipymättä.***

Tarkistus

1. Jäsenvaltioiden on varmistettava, että ***kaikki komission*** 8 artiklan 4 kohdan ja 9 artiklan 2 kohdan nojalla pyytämät tiedot ***tai sijoitusten seurannan koordinoitiryhmän pyytämät tiedot*** asetetaan ***saataville viipymättä, ja otettava huomioon tietojen arkaluonteisuus ja taattava niiden luottamuksellisuus.***

Tarkistus 56

**Ehdotus asetukseksi
10 artikla – 2 kohta – johdantokappale**

Komission teksti

2. Tämän artiklan 1 kohdassa

Tarkistus

2. Tämän artiklan 1 kohdassa

tarkoitettuihin tietoihin *on sisällyttävä erityisesti seuraavat*:

tarkoitettuihin tietoihin *voi sisältyä muun muassa seuraavaa*:

Tarkistus 57

Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 2 kohta – a alakohta

Komission teksti

(a) ulkomaisen sijoittajan ja sen yrityksen, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, omistusrakenne, mukaan luettuna tiedot määräysvaltaa käyttävästä osakkaasta tai osakkaista;

Tarkistus

(a) ulkomaisen sijoittajan ja sen yrityksen, johon ulkomainen suora sijoitus on suunniteltu tehtäväksi tai tehty, omistusrakenne, mukaan luettuna tiedot ***perimmäistä*** määräysvaltaa käyttävästä osakkaasta tai osakkaista, ***johdosta ja valvontaelimistä***;

Tarkistus 58

Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 2 kohta – b alakohta

Komission teksti

(b) ulkomaisen suoran sijoituksen arvo;

Tarkistus

(b) ulkomaisen suoran sijoituksen arvo ***ja arvio sen alakohtaisista vaikutuksista***;

Tarkistus 59

Ehdotus asetukseksi 10 artikla – 2 kohta – e alakohta

Komission teksti

(e) sijoituksen rahoitus jäsenvaltion käytettävissä olevien tietojen perusteella.

Tarkistus

(e) sijoituksen rahoitus ***ja rahoituksen lähteen laillisuus*** jäsenvaltion käytettävissä olevien tietojen perusteella.

Tarkistus 60

Ehdotus asetukseksi 11 artikla – 2 kohta

Komission teksti

2. Jäsenvaltiot ja komissio varmistavat tätä asetusta sovellettaessa hankittujen tietojen luottamuksellisuuden suojan.

Tarkistus

2. Jäsenvaltiot, ***Euroopan parlamentti*** ja komissio varmistavat tätä asetusta sovellettaessa hankittujen tietojen, ***myös kaupallisesti arkaluonteisten tietojen*** luottamuksellisuuden ***täyden*** suojan.

Tarkistus 61

**Ehdotus asetukseksi
12 artikla – 1 kohta**

Komission teksti

Kunkin jäsenvaltion on nimitettävä ulkomaisten suorien sijoitusten ***seurantaa varten*** yhteyspiste, jäljempänä 'sijoitusten seurannan yhteyspiste'. Komissio ja muut jäsenvaltiot ottavat näihin sijoitusten seurannan yhteyspisteisiin yhteyttä kaikissa tämän asetuksen täytäntöönpanoon liittyvissä kysymyksissä.

Tarkistus

Kunkin jäsenvaltion on nimitettävä ulkomaisten suorien sijoitusten ***seurannan*** yhteyspiste, jäljempänä 'sijoitusten seurannan yhteyspiste', ***riippumatta siitä, ylläpitääkö se seurantamekanismia.*** Komissio ja muut jäsenvaltiot ottavat näihin sijoitusten seurannan yhteyspisteisiin ***ja sijoitusten seurannan koordinoitiryhmään*** yhteyttä kaikissa tämän asetuksen täytäntöönpanoon liittyvissä kysymyksissä.

Tarkistus 62

**Ehdotus asetukseksi
12 a artikla (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

12 a artikla

Sijoitusten seurannan koordinoitiryhmä

- 1. Perustetaan sijoitusten seurannan koordinoitiryhmä, jonka puheenjohtajana on komission edustaja. Kukin jäsenvaltio nimeää edustajan/asiantuntijan tähän ryhmään.***
- 2. Ryhmä voi keskustella ja vaihtaa tietoja kaikista ulkomaisista suorista sijoituksista, jotka ovat jäsenvaltioiden seurantamekanismien mukaisen***

seurannan kohteena ja joita varten on aktivoitu yhteistyömekanismi 8 tai 9 artiklan mukaisesti, mukaan luettuna ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaa koskevien parhaiden käytänteiden ja kokemusten jakaminen jäsenvaltioiden kesken.

3. Ryhmä voi keskustella myös kaikista kysymyksistä, jotka liittyvät unionin sisäiseen ulkomaisten sijoitusten politiikkaan.

4. Komissio voi jäsenvaltioiden pyynnöstä ottaa esityslistalle sijoituksia, jotka on suunniteltu tehtäväksi jäsenvaltioissa, joilla ei ole seurantamekanismia.

5. Komissio toimittaa Euroopan parlamentille vuosikertomuksen sijoitusten seurannan koordinoitiryhmän toiminnasta, tutkimuksista ja keskusteluista.

Tarkistus 63

Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta

Komission teksti

1. Komissio arvioi tämän asetuksen soveltamista ja esittää siitä kertomuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle viimeistään **kolmen** vuoden kuluttua sen **voimaantulosta**. Jäsenvaltioiden on osallistuttava tähän ja toimitettava komissiolle kertomuksen laatimista varten tarvittavat tiedot.

Tarkistus

1. Komissio arvioi tämän asetuksen soveltamista ja esittää siitä kertomuksen Euroopan parlamentille ja neuvostolle viimeistään **...päivänä ...kuuta ... [neljän** vuoden kuluttua **tämän asetuksen voimaantulosta] ja sen jälkeen viiden vuoden välein**. Jäsenvaltioiden on osallistuttava tähän ja toimitettava komissiolle kertomuksen laatimista varten tarvittavat tiedot.

Tarkistus 64

Ehdotus asetukseksi 13 a artikla (uusi)

13 a artikla

Siirretyn säädösvallan käyttäminen

- 1. Komissiolle siirrettyä valtaa antaa delegoituja säädöksiä koskevat tässä artiklassa säädetyt edellytykset.**
- 2. Siirretään komissiolle viiden vuoden ajaksi 3 artiklan 3 a kohdassa tarkoitettu valta antaa delegoituja säädöksiä [tämän asetuksen voimaantulopäivä] jälkeen.**
- 3. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa 3 artiklan 3 a kohdassa tarkoitettun säädösvallan siirron. Peruuttamispäätöksellä lopetetaan tuossa päätöksessä mainittu säädösvallan siirto. Päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä, tai jonakin myöhempänä, päätöksessä mainittuna päivänä. Päätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyYTEEN.**
- 4. Ennen kuin komissio hyväksyy delegoidun säädöksen, se kuulee kunkin jäsenvaltion nimeämiä asiantuntijoita paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa vahvistettujen periaatteiden mukaisesti.**
- 5. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaaisesti Euroopan parlamentille ja neuvostolle.**
- 6. Edellä olevan 3 artiklan 3 a kohdan nojalla annettu delegoitu säädös tulee voimaan ainoastaan, jos Euroopan parlamentti tai neuvosto ei ole kahden kuukauden kuluessa siitä, kun asianomainen säädös on annettu tiedoksi Euroopan parlamentille ja neuvostolle, ilmaissut vastustavansa sitä tai jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ennen mainitun määräajan päättymistä**

ilmoittaneet komissiolle, että ne eivät vastusta säädöstä. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä määräaikaa jatketaan kahdella kuukaudella.

Tarkistus 65

**Ehdotus asetukseksi
Liite I – 3 a luetelmakohta (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

– *Unionin yhteisiin teknologia-aloitteisiin kuuluvat seuraavat: polttokenno- ja vety-yhteisyrittäminen, ilmailun ja lentoliikenteen yhteisyrittäminen, yhteisyrittäminen innovatiivisia lääkkeitä koskevan yhteisen teknologia-aloitteen toteuttamiseksi, elektronisia komponentteja ja järjestelmiä Euroopan johtoasemaa varten koskeva yhteinen teknologia-aloite, biopohjaiset teollisuudenalat, innovatiiviset raideliikennetäydennykset, yhtenäisen eurooppalaisen ilmatilan ilmaliikenteen hallinnan tutkimushanke;*

Tarkistus 66

**Ehdotus asetukseksi
Liite I – 3 b luetelmakohta (uusi)**

Komission teksti

Tarkistus

– *Verkkojen Eurooppa -väline: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) N:o 1316/2013, annettu 11 päivänä joulukuuta 2013, Verkkojen Eurooppa -välineen perustamisesta sekä asetuksen (EU) N:o 913/2010 muuttamisesta ja asetusten (EY) N:o 680/2007 ja (EY) N:o 67/2010 kumoamisesta.*

Tarkistus 67

Ehdotus asetukseksi
Liite I – 3 c luetelmakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

– ***Euroopan strategisten investointien rahasto***

Tarkistus 68

Ehdotus asetukseksi
Liite I – 3 d luetelmakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

– ***Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset (EU) 2015/1017, annettu 25 päivänä kesäkuuta 2015, Euroopan strategisten investointien rahastosta, Euroopan investointineuvontakeskuksesta ja Euroopan investointihankeportaalista sekä asetusten (EU) N:o 1291/2013 ja (EU) N:o 1316/2013 muuttamisesta;***

Tarkistus 69

Ehdotus asetukseksi
Liite I – 3 e luetelmakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

– ***Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusten (EU) N:o 1316/2013 ja (EU) 2015/1017 muuttamisesta Euroopan strategisten investointien rahaston voimassaoloajan pidentämisen osalta sekä kyseistä rahastoa ja Euroopan investointineuvontakeskusta koskevien teknisten parannusten tekemiseksi;***

Tarkistus 70

Ehdotus asetukseksi Liite I – 6 a luetelmakohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

- *Euroopan puolustusalan teollisen kehittämisen ohjelma*
 - a) Euroopan puolustusalan teollisen kehittämisen ohjelma ja*
 - b) Euroopan puolustusalan tutkimusohjelma / Euroopan puolustusrahasto*
- *komission päätös puolustusalan tutkimusta koskevan uuden valmistelutoimen (PADR) rahoittamisesta;*

ASIAN KÄSITTELY LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA

Otsikko	Euroopan unioniin tulevien ulkomaisten suorien sijoitusten seurantaan tarkoitettujen puiteiden perustaminen
Viiteasiakirjat	COM(2017)0487 – C8-0309/2017 – 2017/0224(COD)
Asiasta vastaava valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	INTA 26.10.2017
Lausunnon antanut valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ITRE 26.10.2017
Yhteistyöhön osallistuvat valiokunnat - Ilmoitettu istunnossa (pvä)	18.1.2018
Valmistelija Nimitetty (pvä)	Reinhard Bütikofer 9.11.2017
Valiokuntakäsittely	21.2.2018
Hyväksytty (pvä)	24.4.2018
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 36 –: 8 0: 19
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Zigmantas Balčytis, José Blanco López, David Borrelli, Jonathan Bullock, Cristian-Silviu Buşoi, Reinhard Bütikofer, Jerzy Buzek, Angelo Ciocca, Edward Czesak, Jakop Dalunde, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Fredrick Federley, Ashley Fox, Adam Gierek, Theresa Griffin, Rebecca Harms, Hans-Olaf Henkel, Eva Kaili, Kaja Kallas, Barbara Kappel, Krišjānis Kariņš, Seán Kelly, Jeppe Kofod, Peter Kouroumbashev, Zdzisław Krasnodębski, Miapetra Kumpula-Natri, Christelle Lechevalier, Janusz Lewandowski, Paloma López Bermejo, Edouard Martin, Angelika Mlinar, Csaba Molnár, Nadine Morano, Dan Nica, Angelika Niebler, Morten Helveg Petersen, Miroslav Poche, Julia Reda, Paul Rübig, Massimiliano Salini, Algirdas Saudargas, Neoklis Sylikiotis, Dario Tamburrano, Evžen Tošenovský, Claude Turmes, Vladimir Urutchev, Kathleen Van Brempt, Henna Virkkunen, Martina Werner, Hermann Winkler, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Pilar Ayuso, Cornelia Ernst, Francesc Gambús, Françoise Grossetête, Werner Langen, Rupert Matthews, Răzvan Popa, Dominique Riquet, Theodor Dumitru Stolojan
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (200 art. 2 kohta)	Rosa D'Amato

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

36	+
ALDE	Dominique Riquet
ECR	Edward Czesak, Zdzisław Krasnodębski, Evžen Tošenovský
EFDD	Rosa D'Amato, Dario Tamburrano
ENF	Angelo Ciocca, Barbara Kappel, Christelle Lechevalier
NI	David Borrelli
PPE	Pilar Ayuso, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Pilar del Castillo Vera, Christian Ehler, Francesc Gambús, Françoise Grossetête, Krišjānis Kariņš, Seán Kelly, Werner Langen, Janusz Lewandowski, Nadine Morano, Angelika Niebler, Paul Rübig, Massimiliano Salini, Algirdas Saudargas, Theodor Dumitru Stolojan, Vladimir Urutchev, Henna Virkkunen, Hermann Winkler
S&D	Adam Gierek
VERTS/ALE	Reinhard Bütikofer, Jakop Dalunde, Rebecca Harms, Julia Reda, Claude Turmes

8	-
ALDE	Frederick Federley, Kaja Kallas, Angelika Mlinar, Morten Helveg Petersen
ECR	Ashley Fox, Hans-Olaf Henkel, Rupert Mathews
EFDD	Jonathan Bullock

19	0
GUE/NGL	Cornelia Ernst, Paloma López Bermejo, Neoklis Sylikiotis
S&D	Zigmantas Balčytis, José Blanco López, Theresa Griffin, Eva Kaili, Jeppe Kofod, Peter Kouroumbashev, Miapetra Kumpula-Natri, Edouard Martin, Csaba Molnár, Dan Nica, Miroslav Poche, Razvan Popa, Kathleen Van Brempt, Martina Werner, Flavio Zanonato, Carlos Zorrinho

Symbolien selitys:

+ : puolesta
- : vastaan
0 : tyhjää